

# Manual del Reglamento de Desechos y Sólidos Peligrosos en Florida: Acta de Prevención de la Contaminación (APC)<sup>1</sup>

---

Michael T. Olexa, Aaron Leviten y Kelly Samek<sup>2</sup>

## ¿Qué Es el Acta de Prevención de la Contaminación (APC)?

El propósito primario del Acta de Prevención de la Contaminación es promover la eliminación de sustancias tóxicas reciclables. Bajo este estatuto, la APA conduce anualmente auditorías de los usuarios mayoristas de sustancias tóxicas y productores de desechos tóxicos. El propósito de la auditoría es para determinar:

- si hay maneras mejores maneras y menos dañinas al medio ambiente para completar la tarea sin el uso de sustancias tóxicas.
- si hay formas para minimizar la producción de desechos tóxicos.
- si hay maneras para reciclar las sustancias tóxicas.

## ¿Quién Es Regulado?

Aquellos regulados por el Acta de Prevención de la Contaminación incluyen:

- personas o negociantes que usan mas de 10,000 libras de cualquier sustancia toxica por año.
- personas u hombres de negocios que producen mas de 25,000 libras de desechos tóxicos por año.

El estatuto exige un reporte anual para la APA respecto al uso y producción de sustancias y desechos tóxicos. Las formas requieren:

- la cantidad de químicos que entrar en cualquier flujo de desechos antes del reciclado, tratamiento, o eliminación durante el año calendario.
- la cantidad de químico que es reciclado durante un año calendario.

---

1. Este documento es el EDIS FE 219, una publicación de el Department of Food and Resource Economics, Florida Cooperative Extension Service, UF/IFAS, University of Florida, Gainesville, FL. (English counterpart is Florida Solid and Hazardous Waste Regulation Handbook, FE440-FE468, Circular 1139. EDIS Publicación Diciembre 2003. Por favor visite la página electrónica en <http://edis.ifas.ufl.edu>.

2. Michael T. Olexa es Profesor en el Department of Food and Resource Economics y Director del Agricultural Law Center, Florida Cooperative Extension Service, UF/IFAS, University of Florida, Gainesville, FL, y Miembro del Florida Bar y Presidente de Agricultural Law Committee del Florida Bar; Aaron Leviten, Abogado en Orlando y professor invitdo para leyes de plaguicidas en la University of Florida; y Kelly Samek, graduado en 2003 de Levin College of Law en University of Florida. estudiante del terer año de leyes, College of Law, University of Florida, Gainesville, FL. La traducción del inglés al español estuvo a cargo de Filiberto Reyes-Villanueva.

- la cantidad de químico tóxico liberado en el medio ambiente debido a un evento catastrófico o acción reparadora.
- las técnicas que fueron usadas para identificar las oportunidades de reducción de fuente.
- la cantidad de químico de una instalación ha sido tratado durante un año calendario.
- las prácticas de reducción de fuente con respecto a ese químico durante el año anterior.

La APA no puede delegar esta responsabilidad a los estados. Entonces, usted debe reportar directamente a la APA si esta ley le afecta. También, ya que sustancias tóxicas puede incluir gasolina almacenada en tanques subterráneos, plaguicidas, aceite, etc., se recomienda a los agricultores contactar a la APA para ver si ellos están bajo estos requerimientos.

## Agradecimientos

Los autores agradecen al personal de agencias estatales y federales por su tiempo y asesoría en la preparación de este manual. Los autores también agradecen al siguiente personal de la University of Florida por la revisión y crítica del primer borrador de esta publicación: Dr. Thomas Dean, Especialista en Educación de Plaguicidas, y Dr. Norman Nesheim, Coordinador de Información de Plaguicidas. Se hace también un especial reconocimiento a Richard Budell del Office of Agricultural Water Policy del Florida Department of Agriculture and Consumer Services, por aportar fondos para el desarrollo de este manual.

Este manual está diseñado para proporcionar un resumen exacto, actualizado y autorizado, de las principales leyes de Florida, que directa o indirectamente se relacionan con la agricultura. Esto debe proveer una revisión básica de la mayoría de derechos y responsabilidades que tienen los agricultores y propietarios de tierras agrícolas bajo las leyes de Florida. El lector encontrará información acerca de estos derechos y responsabilidades y el correcto contacto para más información en detalle. Sin embargo, el lector debe estar advertido de que las leyes, reglas

administrativas y decisiones de la corte, sobre las cuales esta basada esta publicación, están en constante revisión, por lo que partes de esta publicación podrían volverse obsoletas en cualquier momento. Muchos detalles de las leyes citadas, tampoco se incluyeron debido a limitaciones de espacio.

Este manual es distribuido en el entendimiento de que los autores no están comprometidos en dar asesoría legal o consejos profesionales, y que la información contenida aquí no deberá ser considerada como un sustituto de asesoría profesional. Esto no provee la información completa para hacer un cumplimiento total de los reglamentos y leyes que gobiernan la práctica de la agricultura. Por esas razones, el uso de estos materiales por cualquier persona, constituye un acuerdo para mantener libre de daño a los autores, al UF/IFAS, al Agricultural Law Center y a la University of Florida por cualquier reclamo de responsabilidad, daño o gastos, en que pueda incurrir cualquier persona como resultado de referencia o por basarse en la información contenida en esta publicación.